

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 889/2009,**25. september 2009,**

millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 73/2009 ja kehtestatakse 2009. aastaks nõukogu määruses (EÜ) nr 1782/2003 sätestatud ühtse otsemaksete kava osaliseks või valikuliseks rakendamiseks vajalikud eelarvelised ülemmäärad, ühtse pindalatoetuse kava aastane finantsraamistik ning määrusega (EÜ) nr 73/2009 ettenähtud puu- ja köögivilja üleminekutoetuste ning eritoetuse puhul kohaldatavad eelarvelised ülemmäärad

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 29. septembri 2003. aasta määrust (EÜ) nr 1782/2003, millega kehtestatakse ühise põllumajanduspoliitika raames kohaldatavate otsetoetuskavade ühiseeskirjad ja teatavad toetuskavad põllumajandustootjate jaoks ning muudetakse määruseid (EMÜ) nr 2019/93, (EÜ) nr 1452/2001, (EÜ) nr 1453/2001, (EÜ) nr 1454/2001, (EÜ) nr 1868/94, (EÜ) nr 1251/1999, (EÜ) nr 1254/1999, (EÜ) nr 1673/2000, (EMÜ) nr 2358/71 ja (EÜ) nr 2529/2001, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 64 lõiget 2 ja artikli 70 lõiget 2,

võttes arvesse nõukogu 19. jaanuari 2009. aasta määrust (EÜ) nr 73/2009, millega kehtestatakse ühise põllumajanduspoliitika raames põllumajandustootjate suhtes kohaldatavate otsetoetuskavade ühiseeskirjad ja teatavad toetuskavad põllumajandustootjate jaoks, muudetakse määruseid (EÜ) nr 1290/2005, (EÜ) nr 247/2006, (EÜ) nr 378/2007 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1782/2003, ⁽²⁾ eriti selle artikli 8 lõiget 2, artikli 69 lõiget 3, artikli 87 lõiget 3, artikli 123 lõiget 1, artikli 128 lõike 1 teist lõiku ja lõike 2 teist lõiku,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 73/2009 IV lisas on kehtestatud iga liikmesriigi jaoks ülemmäärad, mida kõnealuses liikmesriigis ühe kalendriaasta jooksul eraldatavate otsetoetuste kogusummad ei tohi ületada.
- (2) Kuna Hispaania suhkrukvooti vähendati, hakkas Hispaania 2009. aastal kohaldama määruse (EÜ) nr 73/2009 IV jaotise 1. peatüki 7. jaos sätestatud suhkrupeedi- ja suhkrurootootjate toetust. Seetõttu tuleks osutatud määruse IV lisas esitatud ülemmäärad Hispaania puhul läbi vaadata.
- (3) Määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 146 lõike 1 esimese lõigu kohaselt tunnistatakse määrus (EÜ) nr 1782/2003 alates 1. jaanuarist 2009 kehtetuks. Kehtetuks tunnistatud määruse teatavad sätted kuuluvad 2009. aastal siiski kohaldamisele.

(4) Liikmesriikide puhul, kes rakendavad 2009. aastal määruse (EÜ) nr 1782/2003 III jaotisega ettenähtud ühtset otsemaksete kava, tuleks kõnealuse määruse III jaotise 5. peatüki 2. jaos kehtestatud tingimustel määrata 2009. aastaks kindlaks eelarveline ülemmäär iga määruse (EÜ) nr 1782/2003 artiklites 66–69 ette nähtud otsetoetuse jaoks.

(5) Liikmesriikide puhul, kes on 2009. aastaks taotlenud määruse (EÜ) nr 1782/2003 artikliga 70 ja määruse (EÜ) nr 73/2009 artikliga 87 ettenähtud võimalust, tuleks kehtestada 2009. aastaks ühtselt otsemaksete kavast välja jäetud otsetoetuste suhtes kohaldatavad eelarvelised ülemmäärad.

(6) Selguse huvides tuleks ühtse otsemaksete kava eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks avaldada pärast seda, kui määruse (EÜ) nr 73/2009 VIII lisas osutatud ülemmääradele on maha arvatud määruse (EÜ) nr 1782/2003 artiklites 66–70 ja määruse (EÜ) nr 73/2009 artiklis 87 osutatud otsetoetustele kehtestatud ülemmäärad.

(7) Vastavalt määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 123 lõikele 1 tuleks kehtestada aastane finantsraamistik 2009. aastaks liikmesriikidele, kes rakendavad 2009. aastal nimetatud määruse V jaotise 2. peatükiga ettenähtud ühtset pindalatoetuse kava.

(8) Selguse huvides tuleks avaldada ühtset pindalatoetuse kava kohaldavate liikmesriikide teatiste alusel kehtestatud vahendite maksimumsumma, mis antakse nimetatud liikmesriikide käsutusse määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 126 kohase eraldi makstava suhkrutoetuse andmiseks 2009. aastal.

(9) Selguse huvides tuleks avaldada ühtset pindalatoetuse kava kohaldavate liikmesriikide teatiste alusel kehtestatud vahendite maksimumsumma, mis antakse nimetatud liikmesriikide käsutusse määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 127 kohase eraldi makstava puu- ja köögiviljatoetuse andmiseks 2009. aastal.

⁽¹⁾ ELT L 270, 21.10.2003, lk 1.

⁽²⁾ ELT L 30, 31.1.2009, lk 16.

- (10) Ühtset pindalatoetuse kava kohaldavate liikmesriikide teatiste alusel tuleks vastavalt määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 128 lõigetele 1 ja 2 kehtestada üleminekuperioodil makstava puu- ja köögiviljatoetuse eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks.
- (11) Määruse (EÜ) nr 73/2009 III jaotise 5. peatükiga ettenähtud eritoetuse puhul tuleks liikmesriikide teatise alusel vastavalt määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 69 lõikele 3 kehtestada eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks nendele liikmesriikidele, kes kõnealuse määruse artikli 72 lõike 4 alusel asjaomast toetust annavad.
- (12) Määrust (EÜ) nr 73/2009 tuleks vastavalt muuta.
- (13) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas otsetoetuste korralduskomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 73/2009 IV lisas asendatakse Hispaania jaoks ettenähtud summad 2009. aastaks ja sellele järgnevatiks aastateks järgmistel summadega:

„2009: 5 043,7

2010: 5 038,4

2011: 5 021,0

2012: 5 032,8”

Artikkel 2

1. Määruse (EÜ) nr 1782/2003 artiklites 66–69 osutatud eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks on esitatud käesoleva määruse I lisas.

2. Määruse (EÜ) nr 1782/2003 artikli 70 lõikes 2 ja määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 87 lõikes 3 osutatud eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks on esitatud käesoleva määruse II lisas.

3. Määruse (EÜ) nr 73/2009 III jaotises osutatud ühtse otse-maksete kava eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks on esitatud käesoleva määruse III lisas.

4. Määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 123 lõikes 1 osutatud aastane finantsraamistik 2009. aastaks on esitatud käesoleva määruse IV lisas.

5. Tšehhi Vabariigi, Läti, Leedu, Ungari, Poola, Rumeenia ja Slovakkia käsutusse antavate vahendite maksimumsummad määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 126 lõikes 1 osutatud eraldi makstava suhkrutoetuse andmiseks 2009. aastal on esitatud käesoleva määruse V lisas.

6. Tšehhi Vabariigi, Ungari, Poola ja Slovakkia käsutusse antavate vahendite maksimumsummad määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 127 lõike 1 kohase eraldi makstava puu- ja köögiviljatoetuse andmiseks 2009. aastal on esitatud käesoleva määruse VI lisas.

7. Määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 128 lõikes 1 ja lõike 2 teises lõigus osutatud eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks on esitatud käesoleva määruse VII lisas.

8. Määruse (EÜ) nr 73/2009 artikli 69 lõikes 3 osutatud eelarvelised ülemmäärad 2009. aastaks on esitatud käesoleva määruse VIII lisas.

Artikkel 3

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 25. september 2009

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Mariann FISCHER BOEL

MÄÄRUSE (EÜ) nr 1782/2003 ARTIKLITE 66–69 SÄTETE KOHASILT ANTAVATE OTSETOETUSTE
EELARVELISED ÜLEMMÄÄRAD

Kalendri aasta 2009

(tuhandetes eurodes)

	BE	DK	DE	EL	ES	FR	IT	NL	AT	PT	SI	FI	SE	UK
Põllukultuuride pindalatoetus					372 670	1 154 046								
Kõva nisu lisatoetus					42 025	14 820								
Ammlehmatoetus	77 565				261 153	734 416			70 578	78 695				
Täiendav ammlehmade eest makstav lisatasu	19 389				26 000				99	9 462				
Eritoetus veiste eest		33 085									7 557	24 420	37 446	
Tapatoetus, täiskasvanud loomad					47 175	101 248		62 200	17 348	8 657				
Tapatoetus, vasikad	6 384				560	79 472		40 300	5 085	946				
Lamba- ja kitsetoetus		855			183 499					21 892	519	600		
Lambatoetus						66 455								
Lammaste ja kitsede eest makstavad lisatoetused					55 795					7 184	178	200		
Lammaste eest makstavad lisatoetused						19 572								
Humala pindalatoetus			2 277			98			27		149			
Tomatid – artikkel 68b, lõige 1				10 720	28 117	4 017	91 984			16 667				
Puu- ja köögiviljad, välja arvatud tomatid – artikkel 68b, lõige 2				17 920	93 733	43 152	9 700							
Artikkel 69, kõik sektorid													3 434	
Artikkel 69, põllukultuurid				47 323			141 712			1 878		5 840		
Artikkel 69, riis										150				
Artikkel 69, veiseliha				8 810	54 966		28 674			1 681	4 455	10 118		29 800
Artikkel 69, lamba- ja kitseliha				12 615			8 665			616				
Artikkel 69, puuvill					13 432									
Artikkel 69, oliiviõli				22 196						5 658				
Artikkel 69, tubakas				7 578	2 353									
Artikkel 69, suhkur				2 938	19 743		10 880			1 256				
Artikkel 69, piimatooted					19 763									

II LISA

MÄÄRUSE (EÜ) nr 1782/2003 ARTIKLI 70 JA MÄÄRUSE (EÜ) nr 73/2009 ARTIKLI 87 SÄTETE KOHASELT
ANTAVATE OTSETOETUSTE EELARVELISED ÜLEMMÄÄRAD

Kalendriaasta 2009

(tuhandetes eurodes)

	Belgia	Kreeka	Hispaania	Prantsusmaa	Itaalia	Madalmaad	Portugal	Soome
Määruse (EÜ) nr 73/2009 artikkel 87								
— Seemnetoetus	1 397	1 400	10 347	2 310	13 321	726	272	1 150
Määruse (EÜ) nr 1782/2003 artikli 70 lõike 1 punkt b								
— Põllukultuuride toetused			23					
— Kaunviljade toetus			1					
— Riisi eritoetus				3 053				
— Tubakatoetus							166	
— Piimatoodetetoetus							12 608	
— Lisatoetused piimatootjatele							6 254	

III LISA

ÜHTSE OTSEMAKSETE KAVA EELARVELISED ÜLEMMÄÄRAD
Kalendriaasta 2009

Liikmesriik	(tuhandetes eurodes)
Belgia	509 444
Taani	996 538
Saksamaa	5 767 977
Iirimaa	1 335 268
Kreeka	2 249 213
Hispaania	3 626 688
Prantsusmaa	6 184 896
Itaalia	3 838 239
Luksemburg	37 518
Malta	3 752
Madalmaad	749 864
Austria	652 424
Portugal	434 709
Sloveenia	75 084
Soome	524 473
Rootsi	722 202
Ühendkuningriik	3 956 095

IV LISA

ÜHTSE PINDALATOETUSE KAVA AASTANE FINANTSRAAMISTIK
Kalendriaasta 2009

Liikmesriik	(tuhandetes eurodes)
Bulgaaria	289 797
Tšehhi Vabariik	517 895
Eesti	60 655
Küpros	29 482
Läti	83 723
Leedu	221 622
Ungari	768 875
Poola	1 718 551
Rumeenia	619 883
Slovakkia	227 613

V LISA

MÄÄRUSE (EÜ) nr 73/2009 ARTIKLIS 126 OSUTATUD ERALDI MAKSTAVA SUHKRUTOETUSE
ANDMISEKS LIIKMESRIIKIDE KÄSUTUSSE ANTAVATE VAHENDITE MAKSIMUMSUMMAD

Kalendriaasta 2009

Liikmesriik	(tuhandetes eurodes)
Tšehhi Vabariik	44 245
Läti	6 616
Leedu	10 260
Ungari	41 010
Poola	159 392
Rumeenia	3 536
Slovakkia	17 712

VI LISA

MÄÄRUSE (EÜ) nr 73/2009 ARTIKLIS 127 OSUTATUD ERALDI MAKSTAVA PUU- JA KÖÖGIVILJATOETUSE ANDMISEKS LIIKMESRIIKIDE KÄSUTUSSE ANTAVATE VAHENDITE MAKSIMUMSUMMAD**Kalendriaasta 2009**

Liikmesriik	(tuhandetes eurodes)
Tšehhi Vabariik	414
Ungari	4 756
Poola	6 715
Slovakkia	516

VII LISA

MÄÄRUSE (EÜ) nr 73/2009 ARTIKLIS 128 OSUTATUD PUU- JA KÖÖGIVILJASEKTORI ÜLEMINEKUTOETUSTE EELARVELISED ÜLEMMÄÄRAD**Kalendriaasta 2009**

Liikmesriik	(tuhandetes eurodes)		
	Küpros	Rumeenia	Slovakkia
Tomatid – artikkel 128, lõige 1		869	509
Puu- ja köögiviljad, välja arvatud tomatid – artikkel 128, lõige 2	4 478		

VIII LISA

MÄÄRUSE (EÜ) nr 73/2009 ARTIKLI 69 LÕIKES 3 OSUTATUD ERITOETUSTE EELARVELISED ÜLEMMÄÄRAD**Kalendriaasta 2009**

Liikmesriik	(tuhandetes eurodes)
Iirimaa	7 000